



11월 교황님
기도지향

우리가 이기심의 유혹에 빠지지 않고 부를 올바르게 사용하여, 언제나
공동선에 봉사하며 가난한 이들과 연대하는 데에 이바지하도록 기도합니다.

Donut King 그 시절 그 맛, 도넛 3727 University Blvd. Kensington, MD (301)949-3464	K Auto Service 김태은 베드로 13310 New Hampshire Ave, Silver Spring MD (301)384-5046	성당 신용조합 @워싱턴한인천주교회 예금보안도 \$250,000 저렴한 자동차 용자 (New & Used) 개인 신용대출과 저금 (301)774-8191	소아치과 Olney Pediatric Dentistry Jenny Rhee, DDS OlneyPediatricDentistry.com Olney, MD (301)329-3309	SALADMASTER 80년 전통의 세계 최고와 조리 도구 김정란 요양나 Change your cookware Free cooking class (301)974-1806
AG 에어컨&히팅 가정용 수리/설치 Rebates & Financing Available BGE, Pepco, Potomac Edison, Washington Gas (301)208-0800	평문기&생선화보림 메디케어, 오바마 그룹 건강보험생명, 연금, 교육보험, 롱텀케어플랜 (703)598-3316 (703)862-5395	JCA Primary Care 이백철 내과 이집 일찍 여는 병원 12401 Middlebrook Rd. Germantown, MD 진료시간 6:30AM-4:00PM (240)203-8820	김장용 발병원 Kim Podiatry 건강한 발걸음, 행복한 하루 Rockville, MD O (240)206-6274	베스트 간판 BEST SIGN USA.com 각종 간판 주문 제작 설치 및 수리 (301)490-6252 (703)887-1515
리아꽃집 이은정 리아 장례식, 결혼식, 각종 화환 www.leasflowershop.com W (301)635-9660 C (301)537-6625	광고 신청 \$10/perweek	Greenway Lending Danny KIM / Regional VP NMLS:29351 Danny@gwleends.com 301.509.9999	Perio Implant Center 강원근 안드레아 치과 치주 임플란트 전문의 Reston, VA (703)648-0500	성왕 & 김 압동법률사무소 MD VA DC 교통사고 전문 변호사 클레이 양 사무장 (443)832-3312 (410)772-2324
맹일민 메디케어 Part A & B 신청 무료 Part C & D, MediGap (240)381-2646	KIA 기아자동차 Laurel (301)440-7692 Nicholas Choi	US-KOREA TAX LLC 이정호 보니파시오 안미세무회계법인 한국미국동시가격증보유 uskoreatax@gmail.com (443)668-4311	Sung Hwang & Kim LLP 성왕 & 김 압동법률사무소 MD VA DC 교통사고 전문 변호사 클레이 양 사무장 (443)832-3312 (410)772-2324	유스티노 한 Euro Motor Cars Bethesda, MD C (703)855-8710 O (301)215-5491
Royal Western 김성일 페레올로 크레딧 카드 서비스 (703)400-7100	백용기(아우스팅)치과 Rockville Office AugustinePaikDental.com (301)231-5858	KOHO KOREAN HOUSE 손영석 도미니코 최상의 BBQ / Arundel Mills 예약 (443)812-4221	광고 신청 \$10/perweek	미 뷰티 메드 스파 한국인 NP 보톡스, 피코 레이저 토닝 락빌 (301)500-0214 (문자 가능)
샘 김 부동산 Four Star Group 김영 사무엘 (301)466-9073	편안나라 척추신경 민혁기 바실리오 교통사고, 어깨, 목, 허리, 팔, 다리저림 및 통증 락빌 (301)279-6960 엘리저시티 (410)480-2331	최근봉 & 고유라 척추 신경 Choi & Koh Chiropractic 교통사고, 목, 허리통증 5946 Hubbard Dr. (301)984-7700	목 어깨 허리통증 구안와사 신성복 바오로 안의사 교통사고 환영 각종 보험 문의 환영 예약 (301)500-5919 (714)469-3232 (24시간)	스마트 치과 원장 김익정(레이젤) Ellicott City Office 예약 (410)740-1484 smartdentalmd@gmail.com
남중우 부동산 남중우 바오로 Samson Properties MD/VA Licensed C (240)463-4100 O (240)428-1678	공인 회계사 사무엘 김 (301)641-7237 (301)309-0313	김익재 내과 김익재 프란지스코 Rockville Office (301)230-9893	델타 오토바디 강민구 마르코 확장이전 12267 Nebel St. (301)792-0750	HYUNDAI 현대 클라크스빌 / Antwerpen Clarksville 12440 Auto Dr, Clarksville
척추 사랑 이영준 마르코 교통사고/척추신경/손·발 전문 통증병원 락빌 (301)231-7588 센터빌 (703)429-4622	광고 신청 \$10/perweek	Restore 치과 이상우(메일스리) 프란지스코 Silver Spring/Layhill Office (240)433-5454 Near Leisure World	필립 장의사 (Philip) Rinaldi Funeral Service 분당 신자들을 위한 특별 할인 요금 제공 O (301)585-4050 F (301)585-4052	마당 레스토랑 최용아 프란지스코 특별 보쌈 감자탕 12300 Wilkins Ave (301)881-8880
카디오케어심장내과 Chevy Chase / Rockville / Germantown office info@cardiocarellec.com (301)656-5050	PORSCHE 포르세 실버스프링/PORSCHE SILVER SPRING 3131 Automobile Blvd., Silver Spring 이정복 보니파시오 O (240)293-9278 / C (240)481-2471			



워싱턴 한인 천주교회
ST. ANDREW KIM CATHOLIC CHURCH
17615 Old Baltimore Rd. Olney, MD 20832



제2679호 / 가해		모든 성인 대축일		[2026. 11. 01.]
입 당 송	주님 안에서 다 함께 기뻐하세. 모든 성인을 공경하며 축제를 지내세. 천사들도 이 큰 축제를 기뻐하며, 하느님의 아드님을 찬양하네.	제 2독서	1요한 3,1-3 ◎ 알렐루야. 주님이 말씀하신다. 고생하며 무거운 짐을 진 너희는 모두 나에게 오너라. 내가 너희에게 안식을 주리라. ◎ 알렐루야.	
제1독서	묵시 7,2-4.9-14	복음한호송		
화답 송	◎ 주님, 이들이 당신 얼굴을 찾는 세대이옵니다.  <p>주-님 이-들-이 당신 얼굴 을 찾는세대이옵니 다</p>	복 음	마태 5,1-12 행복하여라, 마음이 깨끗한 사람들! 그들은 하느님을 보리라. 행복하여라, 평화를 이루는 사람들! 그들은 하느님의 자녀라 불리리라. 행복하여라, 의로움 때문에 박해를 받는 사람들! 하늘 나라가 그들의 것이다.	
○ 주님의 것이라네, 온 땅과 그 안에 가득 찬 것들, 온 누리와 그 안에 사는 것들. 그분이 물 위에 세우시고, 강 위에 굳히셨네. ◎		영성체송		
○ 누가 주님의 산에 오를 수 있으랴? 누가 그 거룩한 곳에 설 수 있으랴? 손이 깨끗하고 마음이 결백한 이, 헛된 것에 정신을 팔지 않는 이라네. ◎		성 가	입당 38 봉헌 238 / 512 성체 154 / 163 / 165 파견 294	
○ 그는 주님께 복을 받으리라. 구원의 하느님께 의로움을 얻으리라. 이들이 야곱이라네. 그분을 찾는 세대, 그분 얼굴을 찾는 세대라네. ◎		다 음 주 성경말씀	제1독서 지혜 6,12-16 제2독서 1테살 4,13-18 복 음 마태 25,1-13	

성인도 밥은 먹습니다

성화 속 성인들의 머리에는 빛나는 후광이 있습니다.
그래서 성인을 우리와는 다른 특별한 사람으로 생각하기
쉽습니다. 그러나 그들도 우리처럼 밥을 먹고, 근심하고,
때로는 넘어지며 살았습니다. 다만 그 때마다 하느님의
은총에 의지하여 다시 일어서려 했습니다.

오늘 모든 성인 대축일에는 이름이 널리 알려진 성인뿐
아니라, 세상에 이름을 남기지 않은 수많은 성인도 함께
기립니다. 가족을 위해 묵묵히 희생한 부모, 외로운 이웃의
이야기에 귀 기울인 사람, 힘겨운 날에도 사랑을 포기하지 않은
사람들입니다. 그들은 세상의 박수를 받지 못했어도 하느님
앞에서는 귀한 삶을 살았습니다.

오늘 복음에서 예수님께서서는 자비로운 사람과 평화를 이루는
사람이 행복하다고 말씀하십니다.

성인이 되는 길은 놀라운 일을 해내는 데 있지 않습니다.
먼저 우리를 사랑하시는 하느님의 은총에 감사하며, 그
사랑을 일상에서 나누는 데 있습니다. 우리는 이미 하느님의
자녀입니다. 부족하다는 이유로 거룩한 삶을 멀리할 필요가
없습니다. 가족에게 건네는 다정한 말, 먼저 내미는 화해의
손길, 평범한 하루에 드리는 감사가 그 길의 시작입니다.
성덕은 우리가 매일 마주하는 사람들을 사랑하는 작은
선택에서 자라납니다. 언젠가 하늘나라에서 만날 성인
가운데에는 우리가 스쳐 지나간 이웃도 있을 것입니다. 오늘
우리의 작은 사랑도 누군가를 하느님께 가까이 이끄는 빛이
되기를 바랍니다.

박문성 마태오 사제

† 미사 시간

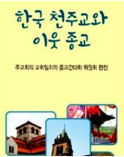
토요일 18:00 청년
주 일 08:00
09:45 영어
11:00 교중
12:30 주일학교
평 일 19:30 화·금요일
09:30 수·목요일

고해성사 매 미사 20분 전
영아고해성사 매주일 영어미사 후
유아세례 매월셋째주(토)오후2시/영어가능
병자성사 병자 영성체 위독하기 전 연락
혼인성사 6개월전 신청(혼인교리 필수)
장례예식 연례화장님 | 사무실 문의

○ 주임신부 박문성 마태오
○ 부주임신부 최철연 스테파노
○ 사목회장 정효성 디모테오
mickie0416@gmail.com
○ 연례화장 조맹철 베드로
(240)354-5502
○ 사 무 실 (301)260-1981
www.standrewkim.org
sakoffice@gmail.com

66. 코란은 무엇입니까?

“인간의 본성을 성찰하고 있는 코란에서도 인간이 자신들을 창조하신 분을 잊어버리고 언제나 자기 자신을 중심에 놓으려는 유혹을 받는다고 일깨워 줍니다. 인간은 불의와 불신으로 기울기 쉽습니다(코란 14,34 참조). 그러나 참 행복은 하느님의 뜻에 순종하는 데 있습니다”(교황청 종교 간 대화평의회, 1422년/2001년 라마단 파재절 경축 메시지 4).



‘코란’ 또는 ‘꾸란’(Qur‘an)은 ‘낭송’을 뜻하는 아랍어에서 나온 이름으로, 이슬람 교의 경전입니다. 무슬림들은 7세기 아라비아에서 예언자 무함마드가 천사 가브리엘을 통해 하느님의 말씀을 전달받았다고 믿습니다. 그 말씀을 모아 엮은 코란은 114개의 장(수라)으로 이루어져 있습니다. 성경이 여러 시대의 저자들이 하느님의 영감으로 기록한 73권의 책이라면, 무슬림들은 코란을 무함마드에게 아랍어로 전해진 하느님의 말씀 자체라고 여깁니다. 코란의 중심에는 오직 한 분이신 하느님에 대한 신앙이 있습니다. 우상숭배를 금하고, 자비로우신 창조주께 순종할 것을 강조합니다. 믿음을 거부하는 이들에게는 심판을 경고합니다. 사람이 죽은 뒤에는 부활과 최후의 심판이 있으며, 각자는 자신의 믿음과 행위에 책임을 져야 한다고 가르칩니다. 또한 기도와 자선, 단식, 가난한 이들을 돌보는 일, 가족과 공동체의 생활 규범을 중요하게 다룹니다. 성경을 읽어 본 신자라면 코란에서 낯익은 이름들을 만납니다. 아담과 노아, 아브라함과 모세가 등장하고, 마리아와 예수님에 관한 이야기도 나옵니다. 코란은 마리아를 특별히 공경하며 예수님의 동정녀 탄생을 이야기 합니다.

박문성 마태오 사제

봉헌금 (10월 20일 - 10월 25일)				
교무금	5790	주보 광고 US Korea Tax	520	
주일봉헌금	4361	주보 달력 광고		
감사헌금 양명옥	100	Perio Implant Center	710	
점심봉사 대견회	1162	합 계		12643
성전 창문 교체 기금				
감창칠 300 조명철 300 익명 200 송제술 200 한 진 200				
주간합계	1200	현재총액	96120.74	
교무금 (10월 20일 - 10월 25일)				
김대경10	신경훈 10	최경애 11		
김안나10	신원섭 9.10	최규용 9-12		
김정순 9.10	양명옥 9-12	최병국 11		
문병량 10	이민석 11.12	최은주 9.10		
민영자 10	이진우 11	현영남 10		
박상휘 9.10	이창호 10	황토마스 10		
방영순 9-12	이혜원 11.12			
봉하성 9-11	조명철 9-12			
서석구 10.11	조영옥 10			

생	이처럼 두 경전에는 한 분이신 창조주, 예언자들, 심판과 자비에 관한 공통된 주제가 있습니다. 그렇지만 같은 인물이 등장한다고 그 이야기가 성경과 똑같은 것은 아닙니다. 코란은 예수님을 위대한 예언자이자 메시아로 존중하지만, 하느님의 아들로 고백하지 않습니다. 또한 예수님이 십자가에 못 박혀 돌아가셨다는 복음서의 증언과 달리, 코란은 그분이 십자가에 못 박히지 않았다고 말합니다(코란 4,157). 따라서 가톨릭교회는 코란을 성경과 같은 의미의 하느님 계시로 받아들이지 않습니다. 교회는 예수 그리스도 안에서 계시가 완성되었다고 믿기 때문입니다(계시 한장 4항).		
	그렇다고 교회가 이슬람 신앙을 무조건 배척하는 것은 아닙니다. 제2차 바티칸 공의회와 선언 ‘우리 시대’, 3항은 무슬림들이 한 분이신 하느님을 숭상하고 기도와 자선과 단식을 소중히 여긴다고 밝히며, 상호 이해와 평화를 위한 협력을 권고합니다. 『가톨릭 교회 교리서』 841항도 무슬림들이 우리와 함께 자비로우신 한 분 하느님을 흠송한다고 설명합니다. 이는 서로의 신앙이 동일하다는 뜻이 아니라, 차이 속에서도 존중할 근거가 있다는 뜻입니다.		
	코란을 안다는 것은 성경과의 차이를 지우는 일이 아닙니다. 그 차이를 정확히 알면서도 상대의 신앙을 함부로 판단하지 않는 것입니다. 우리의 믿음을 더욱 깊이 이해하고 이웃의 믿음도 존중하는 것, 그것이 가톨릭 신자로서 코란을 알아가는 좋은 출발점입니다.		
	(『한국 천주교와 이웃종교』 121쪽 참조)		
연	교황레오 14세 임술철 토마스아퀴나스 사제 이현주 마리아 김진숙 레지나 김진숙 베로니카 김자순 마리아나 박성현 루카 박지원 카타리나 박진완 앙브로시오 박수완 어거스틴		
	교황 프란치스코 고요셀 김규완 로베르토 김대우 요한 김홍범 요한 김병서 안드레아 손재봉 필레몬 양경호세례자요한 이경옥 헬레나 정종면 요셉 최중선 요한 최수경 올리안나 김수진 레지나 박명래 수산나 이연화 엘리사벳 이훈복 야고보		
	송상훈 바오로 김화영 안드레아 나화유 뢰타 손정희 세실리아 김경준 시몬 광홍중 요셉 강정순 루시아 김경준 요한베르네스 강홍건 요셉 김광자 요안나 김상형 바오로 김달신 베로니카 김봉자 젤마나 윤바오로 장프란치스코 장원		
	고원제 문철이 김아네스 홍키타 홍프리카스 유하야친따 하태운 유세실리아 오정균 서만봉부부 정미카엘부부 우솔라 수녀님 강마리아부부 이춘택 이재환부부		

공지사항

■ **성전 창문 교체 기금 모금**
성전 창문 교체 기금 마련에 귀한 정성을 보태 주신 모든 분께 진심으로 감사드립니다. 여러분의 따뜻한 동참은 우리 성전을 안전하게 지키고 다음 세대에 잘 이어 가는 큰 힘이 됩니다. 아직 참여하지 못하신 분들께서도 각자의 형편에 따라 함께해 주시면 감사하겠습니다.
우리 모두의 성전을 위해 마음을 모아 주십시오.

■ **위령 성월 묘지축복식 안내**
· 11월 1일 (주일)교중미사 후 위령 성월을 맞아 세상을 떠나신 분들을 기억하며 Gate of Heaven에서 위령기도를 바칩니다(13:00시작). 묘지축복을 원하시는 분은 미리 연영회장남게 장소를 확인해 주시기 바랍니다.

■ **성시간(거룩한 시간)**
· 일시: 11월 6일(금) 저녁미사 후, 대성전 성체 안에 현존하시는 예수님과 함께하는 기도예
여러분들을 초대합니다

■ **피정 안내**
미사, 알고 다르면 달라집니다!
익숙한 미사 경문의 성경적 의미부터 성체·성혈 축성과 성변화의 신비까지 쉽고 흥미롭게 살펴보면, 미사의 은총을 새롭게 발견하는 시간입니다. 전례분과가 마련한 이번 피정에 모든 교우 여러분을 초대합니다.
· 일시: 11월 8일(주일) 오후 1시 30분(90분)
· 강사: 박문성 마태오 신부
· 대상 & 장소: 대성전 & 전 신자

■ **33일 봉헌을 위한 준비**
· 준비기간: 11월 4일(수) - 12월 6일(일)
· 봉헌식: 12월 8일(화) 저녁미사 중
· 문의: 장문규 (301)760-0037

■ **제34회 국제 기도와 단식 주간 행사 안내**
· 국제 기도와 단식 주간(11월14일~22일)을 시작하며 14일 (토)에 미사와 강이가 있습니다. (꼬미지움 주최)
· 주제: ‘하느님의 인플루언서들 (영향력을 전하는사람들)’
· 일시&미사: 11월 14일(토) 오전 8시30분 ~5시, 오후 12시
· 장소: Basilica of the National Shrine of the Immaculate Conception
· 출발: 오전 7시 30분
· 접수: 꾸리아 또는 본당 사무실

■ **2026년 성령 안의 성장 세미나**
· 일시: 11월 13일(금) 오후1:00 ~11월 15일(주일) 오후5:00
· 장소: 뉴튼 수도원 (289 US-206, Newton, NJ 07860)
· 참가비: \$320 (2박 3일 식사 및 숙박 포함, 교재비 \$20 별도)
· 참가대상: 기초 성령세미나를 받으신 분으로 영적 성장과 공동체 봉사를 원하시는 분
· 신청 및 문의: 각 본당 성령 기도회 및 봉사회 이메일 (kaccrs.ne@gmail.com)

■ **사목평의회 열례회**
· 일시 : 11월 4일(수) 저녁 8:30, 비대면

■ **2027년 서울 World Youth Day(WYD) 참가안내**
“**용기를 내어라, 내가 세상을 이겼다.**”(요한 16,33)
2027 서울 WYD에서 전 세계 젊은이들과 함께 **희망과 신앙, 연대의 기쁨**을 나눕시다!

- 일시: 2027년 7월 31일-8월 9일
- 대상: YG 학생(9학년 이상) 및 성인 인솔자 Chaperones
- 비용: 1인당 \$5,400-\$5,600(본당 일부 지원 예정)
- 등록비: \$750
- 접수마감: 11월 8일(주일)
- 참가신청: Sunday School Director 또는 본당 사무실

■ **2027년 교무금 책정 및 납부 안내**
한 해 동안 본당 공동체의 운영과 사목 활동을 위해 귀한 교무금을 봉헌해주신 모든 교우분들께 깊이 감사드립니다. 교무금은 우리 본당 살림의 중요한 재원입니다.

미납된 2026년도 교무금은 12월 말까지 완납해 주시기를 부탁드립니다. 그리고 대림 시기 동안 2027년도 교무금을 자율적으로 책정해 주시기 바랍니다. 새롭게 책정하신 교무금은 본당 사무실로 오셔서 등록해 주시면 감사하겠습니다.

■ **2027년 매일미사 책 구독 신청**
2027년 매일미사 1년 정기 구독 신청을 받습니다.

- 일반크기: \$90 · 대형크기: \$128 / 수표와 현금만 받습니다.
- 신청마감: 12월 05일(토)
- 신청: 성물방 / 조성녀 마리아

■ **워싱턴 대교구 2차 헌금**
Priest of the ADW Retirement Fund (교구의 은퇴 사제들)를 위한 2차 헌금이 11월 7일(토), 8일(주일) 있겠습니다.

■ **2027년도 신임 단체장 추천서 제출 안내**
워싱턴한인천주교회를 위해 봉사할 2027년도 새 단체장을 추천 받습니다. 기존 단체장님들께서는 아래 내용에 따라 추천서를 작성하여 제출해주시기 바랍니다.
· 대상: 2027년 임명될 새로운 단체장
· 방식: ‘봉사자 추천양식’을 작성하여 사무실에 제출
· 마감: 11월 29일 주일
추천서 양식은 성당 사무실에 비치되어 있습니다.

■ **꾸르실로 동중부 / 올트레아 및 정기총회**
· 일시: 11월 15일(주일) 오후 3 시
· 장소: 성전
· 회비: \$30
· 문의: 한경원 다니엘 (240)285-8463
꾸르실리스타들의 많은 참여를 바랍니다.

■ **성모회 소식**
· 성모회에서 아미쉬 농작물과 참기름, 들기름, 호두 등을 판매합니다. 신자 여러분의 많은 관심과 이용 부탁드립니다.

☞ 주일 봉사자 안내 ☜			
날짜	미사안내/봉헌	헌금개수 봉사자	점심봉사
11/01	N POTOMAC	박성현전희정정영유선김백범	타브가 전주식콩-물국밥
11/8	POTOMAC	김경순신미현DianaGuon양준영W Gaithersburg	



Prayer Intentions
Pope Leo XIV

Let us pray for the proper use of wealth, that not succumbing to the temptation of selfishness, it may always be put at the service the common good and solidarity of those who have less.

ANNOUNCEMENTS

Church Window Replacement Fund

We sincerely thank everyone who has already contributed to the Church Window Replacement Fund. Your generous support is helping us preserve and protect our church for our parish community and for generations to come.

If you have not yet had an opportunity to participate, we invite you to join us with a contribution according to your means. **Thank you for helping us care for our church together.**

All Souls' Month Cemetery Blessing

In observance of November, the Month of the Holy Souls, we will remember our beloved deceased and hold a cemetery blessing.

- Date: Sunday, November 1, after the 11:00 AM Mass
- Location: Gate of Heaven Cemetery
- Prayer: Begins at 1:00 PM

Those who wish to have a grave blessed are asked to confirm the location in advance with the president of the Bereavement Ministry.

The Mass: Understanding It Makes a Difference!

Rediscovering the Mass and the Mystery of the Eucharist Through Scripture

How well do we understand the deeper meaning of the prayers we recite at Mass?

Join us as we explore the biblical roots of familiar Mass prayers, the consecration of the Body and Blood of Christ, and the mystery of transubstantiation. This engaging and accessible presentation will help us rediscover the profound grace of the Eucharist.

Organized by the Liturgy Committee, this retreat is open to all parishioners.

- Date & Time: Sunday, November 8, at 1:30 PM (90 minutes)
- Speaker: Fr. Matthew Park
- Location: Main Chapel
- All parishioners are welcome!

Holy Hour (Adoration)

November 6th (Fri) after the evening Mass, the main chapel. We invite you to pray with Jesus who is present in the Eucharist.

Join Us for the 33-Day Consecration

The parish is pleased to announce the 33-day preparation for consecration, leading up to the Solemnity of the Immaculate Conception.

We encourage all who wish to draw closer to Christ through Mary to participate in this period of reflection and prayer.

Preparation: Wednesday, November 4 – Sunday, December 6

- Consecration Mass: The Solemnity of the Immaculate Conception (Tuesday, December 8, 7:30 pm)
- Contact for Details: Jerome Jang (301) 760-0037

2027 Seoul World Youth Day (WYD) –

Participant Information

“Take courage; I have conquered the world.”
(John 16:33)

- Dates: July 31 – August 9, 2027
 - Eligibility: Youth Group students in Grade 9 and above, and chaperones
 - Estimated Cost: \$5,400–\$5,600 per person (partial parish support is planned)
 - Registration Fee: \$750
 - Registration Deadline: November 8
- For More Information: Please contact the Sunday School Director or the Parish Office.
Join young people from around the world at WYD Seoul 2027 as we share in the joy of hope, faith, and solidarity!

2027 Monthly Offering: Annual Pledge & Payment Guide

We would like to express our heartfelt gratitude to all parishioners who have faithfully contributed their parish dues throughout the year to support the administration and pastoral activities of our parish community. Your contributions are an important source of support for our parish.

We kindly ask that any outstanding 2026 parish dues be paid in full by the end of December.

During the Advent season, we also invite you to prayerfully determine your 2027 parish dues according to your personal circumstances. Please visit the parish office to register your newly pledged amount.

Thank you for your continued generosity and support of our parish community.

Call for Recommendations for the 2027 New Organization Leader

We are seeking recommendations for the new organization leaders who will serve the St. Andrew Kim Catholic Church in 2027. All current organization leaders are requested to complete and submit the recommendation form according to the details below.

- Target: The new organization leaders to be appointed in 2027
- Method: Complete the 'Volunteer Recommendation Form' and submit it to the parish office.
- Deadline: November 29, 2026

The recommendation form is available at the parish office.

Annual General Meeting of the Ultreya / Movement Mid-Atlantic Cursillo

- When: Sunday, November 15, 3:00pm
- Where: Main Chapel
- Contact: Daniel Han (240)285-8463

We encourage all Cursillistas to participate.

2nd Collection for the Archdiocese of Washington

A second collection for Priest of the ADW Retirement Fund on November 7(Sat), November 8 (Sun)

2027 Daily Missal Subscription

Subscribe for the 2027 Daily Missal.

Regular Size: \$90 (1 year) Large Print: \$128 (1 year) Application deadline: By December 5.

Apply at: Gift Shop / Maria Cho



ST. ANDREW KIM CATHOLIC CHURCH

17615 Old Baltimore Rd
Olney, Maryland 20832



Solemnity of All Saints

[November 01, 2026]

First Reading

Revelation 7:2-4, 9-14

Responsorial Psalm

© Lord, this is the people that longs
to see your face.

- The LORD's are the earth and its fullness;
the world and those who dwell in it.
For he founded it upon the seas
and established it upon the rivers. ©

- Who can ascend the mountain of the LORD?
or who may stand in his holy place?
One whose hands are sinless, whose heart is clean,
who desires not what is vain. ©

- He shall receive a blessing from the LORD,
a reward from God his savior.
Such is the race that seeks him,
that seeks the face of the God of Jacob. ©

Second Reading

1 John 3:1-3

© Alleluia, alleluia.
Come to me, all you who labor and are
burdened, and I will give you rest, says
the Lord.
© Alleluia, alleluia.

Gospel Acclamation

Gospel

Matthew 5:1-12a

Blessed are the clean of heart, for they
shall see God. Blessed are the
peacemakers, for they shall be called
children of God. Blessed are they who are
persecuted for the sake of righteousness,
for theirs is the Kingdom of Heaven.

Communion Antiphon

Hymnals

Lectionary: 1312 - All Saints
Opening: 972 - Ye Watchers and Ye Holy
Ones
Offertory: 716 - Open My Eyes
Communion: 1006 - Taste and See
Closing: 973 - For the Faithful Who Have
Answered

Even Saints Had to Eat!

Look at a painting of a saint, and you'll probably see a glowing halo. It's easy to imagine saints as extraordinary people. But they ate, worried, and sometimes stumbled, just as we do. What made them different was their willingness to get up again, trusting in God's grace.

On All Saints' Day, we celebrate not only well-known saints but also countless holy people whose names never made it into history books. Parents who quietly sacrificed for their families, neighbors who listened to the lonely, and ordinary people who refused to give up on love, even when life was difficult. The world may never have applauded them, but their lives were precious in God's eyes. In today's Gospel, Jesus calls the merciful and the peacemakers blessed.

Holiness isn't about performing miracles or accomplishing extraordinary things. It begins with gratitude for God's grace and grows as we share His love in everyday life. We are already God's children. We don't have to be perfect to begin our journey toward holiness. A gentle word at home, the first step toward reconciliation, a simple thank-you for another day—these are the little things that make a life holy. Every small act of love brings us closer to the saints we hope to become.

Perhaps one day in heaven, among all the saints, we'll recognize an ordinary neighbor we once passed on the street. And perhaps the little kindness we offer someone today will become a light that leads them closer to God.

Fr. Moonseong Park (Matthew)

Mass Schedule

Pastor Fr. Moonseong Park (Matthew)

Parochial Vicar
Fr. Chulyeon Choi (Stephen)

Visiting Priest Fr. Mark E. Tucker

Pastoral Council Chairperson
Mickie Joung

SAT	18:00 (YAG)
SUN	08:00
	09:45 (English)
	11:00 (For the people)
	12:30 (Sunday School)
DAILY	19:30 (Tues/Fri)
	09:30 (Wed/Thurs)

CONFESSIONAL(ENGLISH)
After the English Mass
Left hand side confessional room
Infant Baptisms 3rd
Sat. 2pm
A available in English
Parish Office 301-260-1981-2
Website www.standrewkim.com
Email sakoffice@gmail.com